



笑著行聖經調查小組

懷唐伊日

基本資料

項目	內容
名稱	懷唐伊日 (Waitangi Day, 毛利語 Te Rā o Waitangi)
日期	每年2月6日
地區	紐西蘭
類別	國家節日 (國慶日)

歷史來源

懷唐伊日紀念1840年2月6日《懷唐伊條約》(Treaty of Waitangi) 的簽署。當日，英國王室代表與超過四十位毛利酋長在紐西蘭北島懷唐伊鎮簽署條約，條約其後在全國多地巡迴簽署，最終獲約五百位酋長簽署。條約以英文與毛利文兩個版本訂立，包含三項主要條款：毛利人讓渡主權予英國王室、王室保障毛利人對土地與資源的完整所有權、毛利人享有英國臣民權利。

條約被視為紐西蘭的「立國文件」(founding document)。由於英文版與毛利文版用詞存在差異（尤其「主權」與「rangatiratanga (首領權)」的翻譯落差），條約在歷史上長期引發爭議。

1974年，紐西蘭將2月6日定為國慶日，初名「紐西蘭日」，1976年改回「懷唐伊日」。1994年起固定於2月6日慶祝（此前曾調整為「最接近2月6日的星期一」以形成長週末）。

異教根源

懷唐伊日本身是近代條約紀念日，並非源自異教儀式。其潛在問題屬另一層面：

1. 毛利傳統信仰的張力

慶典中常見毛利儀式——包括「波里里」(pōwhiri, 歡迎儀式)、「哈卡」(haka, 戰舞)、「卡拉基亞」(karakia, 祝禱)與「宏吉」(hongi, 碰鼻禮)。傳統毛利祝禱帶有泛靈論色彩，呼喚祖先之靈(wairua)與自然之靈(atua, 神靈)。毛利傳統中的「atua」涵蓋森林、海洋、戰爭等

各類神靈，屬多神泛靈信仰。當此類祝禱出現在國事慶典中，基督徒須分辨其為「文化習俗」還是「宗教敬拜」。

2. 祖先崇拜的色彩

毛利文化高度重視祖先 (tūpuna)，慶典中追溯部族譜系 (whakapapa) 被賦予近乎神聖的意義。聖經容許尊重祖先與記念歷史，卻禁止把祖先當作神明敬拜或倚靠其庇佑 (申命記18:11-12)。

演變過程

1. 條約簽署初期 (1840年代)

條約簽署後隨即出現違約與土地沒收問題，1840年代起紐西蘭戰爭 (NZ Wars) 爆發，毛利土地大量喪失，條約在英語社會漸被遺忘，被譏為「無足輕重的文件」。

2. 條約被忽視的時期 (1877-1960年代)

1877年首席法官普倫德加斯特 (Prendergast) 宣稱條約「簡單而言一無是處」 (a simple nullity)，條約在司法上失去效力達數十年。

3. 毛利復興與條約合併 (1970年代至今)

1975年《懷唐伊條約法》設立懷唐伊審裁處 (Waitangi Tribunal)，受理毛利人對歷史違約的申索；1985年追溯權擴至1840年。條約逐漸成為紐西蘭處理原住民族權利的憲政基石。國慶慶典自1970年代起屢現抗議，至今仍在「國家團結敘事」與「毛利主權訴求」之間擺盪。

聖經立場 (以摩西五經為過濾標準)

1. 土地與公義

利未記25:23宣告：「地不可永賣，因為地是我的；你們在我面前是客旅，是寄居的。」聖經看土地終極屬於神，人間一切地權安排必須合乎公義。1840年以來毛利人大量土地被沒收，違反神對公平與誠實的要求 (利未記19:13：「不可欺壓你的鄰舍，也不可搶奪他的物」)。基督徒當支持公義的修復，因為神「喜愛公平」 (詩篇33:5)。

2. 群體身份的正確根基

懷唐伊日以條約作為「立國敘事」，將國家身份繫於族群之間的契約。但聖經啟示，神的子民身份不是基於血緣、土地或條約，而是基於與神立約與信心 (創世記15:6；出埃及記19:5-6)。神在萬國中的心意是「萬國因你的後裔得福」 (創世記22:18)，最終應驗於基督。

3. 分辨文化與宗教

毛利文化習俗（碰鼻禮、戰舞、歡迎儀式）本身是中性的文化表達，基督徒可以尊重參與；但若祝禱涉及呼喚神靈、倚靠祖靈，則逾越了申命記18:10-12的禁令：「你們中間不可有人……用迷術的、交鬼的、行巫術的、過陰的。」信徒當以溫柔敬畏的心表明：惟獨敬拜耶和華（出埃及記20:3）。

4. 記念與和解的正確方向

條約日提醒人違約需要悔改與修復。聖經的和解典範是神先主動與人和好（創世記3:15；哥林多後書5:18-19），人間和解若離開神恩典的根基，最終只是權力重新分配的循環。

引用來源

1. Wikipedia, "Waitangi Day" / "Treaty of Waitangi"
2. NZ History (Ministry for Culture and Heritage), "The Treaty in brief"
3. Te Ara - The Encyclopedia of New Zealand, "Waitangi Day"
4. 出埃及記19:5-6（立約子民）
5. 利未記19:13（不可欺壓鄰舍）
6. 利未記25:23（地屬於神）
7. 申命記18:10-12（禁行巫術交鬼）
8. 創世記22:18（萬國得福的應許）

研究日期：2026-09-07 研究單位：聖經研究部 07 世界節日來源研究室

聲明 本文件由「笑著行聖經調查小組」編製，屬《07 世界節日來源研究室》研究成果之一，供個人研讀、教學與查考之用。歡迎完整轉載，惟請註明出處，不得改動內容或作商業用途。文中歷史資料依下列出處所列來源整理；聖經引文以通用中文譯本為據，原文用詞另註。

出處 《07 世界節日來源研究室》· 笑著行聖經調查小組

本文網址：chantochi.com/聖經發展/world-festivals/huai-tang-yi-ri/

整理日期：2026-10-21